

Doing Business with IBM (Comment travailler avec IBM)

Guide pour les Partenaires OEM ILOG de la zone Europe, Moyen-Orient & et Afrique (EMEA)



Bienvenue chez IBM !

Le 29 décembre 2008, IBM a finalisé l'acquisition d'ILOG, fournisseur reconnu d'outils puissants et conviviaux pour la gestion des règles métier, de l'optimisation, de la visualisation et de la chaîne d'approvisionnement.

Etant donné que votre entreprise dispose de solutions logicielles, de contrats de service ou de contrats de partenariat avec ILOG, Nous tenons à vous souhaiter la bienvenue dans la famille IBM, et à vous fournir quelques informations qui vous aideront dans vos relations commerciales avec IBM. Comme cela était indiqué dans le courrier Transfert des Opérations Commerciales, bien que la majorité des processus soient en pleine mutation, la plupart de vos contacts habituels pour l'aspect commercial, la prestation de service, le support et la formation, resteront les mêmes.

Conséquences pour vous de la transition vers les systèmes IBM

L'intégration des opérations ILOG dans le système IBM est désormais en cours, et il existe un certain nombre d'informations que vous devez connaître, ainsi que des mesures que vous devez prendre. Nous vous invitons à prendre connaissance des informations qui s'appliquent à votre entreprise.

En tant que partenaire commercial IBM, vous aurez toujours accès à une large gamme de solutions et de services logiciels, tout en bénéficiant de la réactivité et de la qualité de service auxquelles vous êtes habitué.

Nous mettrons tout en oeuvre pour que vous et votre entreprise puissiez vivre cette transition aussi sereinement que possible dans les mois à venir. Tout au long de ce processus, l'équipe IBM et votre représentant IBM/ILOG se tiendront à votre disposition pour répondre à toute question que vous pourrez vous poser, et pour gérer vos besoins en matière de logiciels et services.

Le présent document contient des informations essentielles concernant les points suivants :

- I. Comptabilité fournisseurs et Achats
- II. Support logiciel
- III. Renouvellement d'Abonnement et de Support Logiciel
- IV. Certification, Services professionnels et Formation

- V. Programme PartnerWorld
- VI. Passport Advantage

I. Comptabilité fournisseurs et Achats

A compter du 1er juillet 2009, vous constaterez quelques changements, correspondant à l'intégration des processus ILOG avec ceux d'IBM. Le présent document explique les principaux changements que vous devez connaître, pour travailler avec IBM dans les meilleures conditions.

IBM est fier de vous proposer des produits et services ILOG par l'intermédiaire de l'infrastructure IBM. Notre objectif est de fournir à nos clients des solutions flexibles et intégrées capables de relier les départements, les clients, les partenaires et les centres de fabrication et de livraison, sur le plan local comme international. IBM propose une large gamme de services stratégiques qui vous aideront à gérer le processus de commande, de facturation et de paiement des solutions IBM.

Vous bénéficiez ainsi d'un processus efficace pour vos acquisitions de logiciels et services IBM. Nous souhaitons toutefois attirer votre attention sur un certain nombre de changements susceptibles de vous affecter directement.

A titre d'information uniquement  **Eléments nécessitant une action de votre part**

Changements que vous pourrez constater au niveau de vos enregistrements fournisseur :

Les devis et les factures que vous recevrez à compter du 1er juillet 2009 auront un format différent et seront émis par le site IBM concerné. Cela peut affecter l'adresse de remise et, dans certains pays, la devise que vous utilisez actuellement pour vos transactions. Veuillez vérifier les éléments suivants dans vos enregistrements fournisseur internes :

Le **nom du fournisseur** ne sera plus ILOG, mais le site IBM régional/local correspondant à votre localisation (nous utiliserons ci-dessous le terme "Fournisseur" pour désigner ce site IBM local).

Le numéro d'identification **du fournisseur** va changer.

 Le numéro d'identification du fournisseur applicable aux commandes ILOG sera désormais celui correspondant à l'entité IBM Company concernée. Si vous êtes actuellement exonéré de TVA ou de toute autre taxe locale, veuillez joindre votre **certificat d'exonération de TVA ou de taxe locale** à votre première commande auprès de l'entité IBM légale correspondant à votre région, comme indiqué dans l'Annexe du courrier Transfert des opérations commerciales.

Lorsque vous passez commande : Le responsable commercial ILOG mettra à jour votre enregistrement client pour indiquer votre exonération de TVA ou de taxe locale, sur la base du certificat que vous aurez produit.

Veillez à nous fournir ces informations dès que possible, ou avant votre prochaine commande auprès d'IBM.

- Les **adresses de remise fournisseur** pour les chèques, les transferts bancaires et les paiements à un jour, changeront pour tous les nouveaux contrats, à compter du 1er juillet 2009. Les nouvelles données apparaîtront sur toutes les factures IBM émises par IBM à compter de cette date. Les adresses de remise fournisseur pour les récapitulatifs de redevances sont détaillées dans la section Récapitulatifs de redevances, ci-dessous.
- Dans la plupart des pays, sauf mention contraire dans les dispositions de votre contrat, les **conditions de paiement standard** pour les fournisseurs 'Payable à réception' peuvent être applicables. Vous pouvez trouver cette information sur votre facture ou sur votre devis.
- Dans certains pays, les devises utilisées par ILOG sont différentes de celles utilisées par IBM, et par conséquent vous serez peut-être amené à **traiter dans une devise différente** avec IBM.

TABLE DES DEVISES

Devise	Pays
Livre sterling	Royaume-Uni
Livre cypriot	Chypre
Couronne danoise	Danemark, Iles Faeroe, Groenland, Islande
Euro	Autriche, Belgique, Bulgarie, Croatie, République tchèque, Estonie, Finlande, France, Terres australes et antarctiques françaises, Allemagne, Grèce, Hongrie, Irlande, Italie, Lettonie, Libye, Lituanie, Luxembourg, Martinique, Monaco, Monténégro, Pays-Bas, Pologne, Portugal, Roumanie, Serbie, Slovaquie, Slovénie, Espagne
Couronne norvégienne	Norvège
Rand sud-africain	Lesotho, Namibie, Afrique du Sud, Swaziland
Couronne suédoise	Suède
Franc suisse	Suisse
Dollar américain	Afghanistan, Albanie, Algérie, Andorre, Angola, Arménie, Azerbaïdjan, Bahreïn, Bélarus, Bénin, Bosnie Herzégovine, Botswana, Burundi, Burkina Faso, Bulgarie, Cameroun, Cape Vert, République centre africaine, Tchad, Congo (République démocratique), Cote d'Ivoire, Croatie, République tchèque, Djibouti, Egypte, Guinée équatoriale, Erythrée, Ethiopie, Iles malouines, Guinée française, Polynésie française, Gabon, Gambie, Géorgie, Ghana, Gibraltar, Guadeloupe, Guinée, Guinée-Bissau, Saint-Siège (Etat du Vatican), Hongrie, Israël, Jordanie, Kazakhstan, Kenya, Koweït, Kirghizistan, Lettonie, Liban, Lesotho, Liberia, Liechtenstein, Macédoine (ancienne République yougoslave), Madagascar, Malawi, Mali, Malte, Mauritanie, Ile Maurice, Mayotte, Moldavie (République de), Monténégro, Maroc, Mozambique, Namibie, Niger, Nigeria, Oman, Territoires palestiniens occupés, Pakistan, Pologne, Qatar, République de Moldavie, Roumanie, Russie, Rwanda, Sainte Hélène, San Marin, Sao Tomé-et-Principe, Arabie saoudite, Sénégal, Serbie, Seychelles, Sierra Leone, Slovaquie, Slovénie, Somalie, Soudan, Swaziland, Tadjikistan, Tanzanie (République unie), Togo, Tunisie, Turquie, Turkménistan, Uganda, Ukraine, Emirats arabes unis, Ouzbékistan, Sahara occidental, Yémen, Yougoslavie, Zaïre, Zambie, Zimbabwe

Remarque : Les pays suivants peuvent traiter indifféremment en euros ou en dollars américains : Bulgarie, Croatie, République tchèque, Hongrie, Monténégro, Pologne, Roumanie, Serbie, Slovaquie et Slovénie.

- Dans certains pays, la correspondance que vous recevrez d'IBM pourra être rédigée dans la langue nationale.

Changements que vous pourrez constater au niveau du traitement de votre commande :

- A compter du 1er juillet 2009, les numéros de client ILOG seront remplacés par un code client IBM (ICN). Vous recevrez votre code ICN dans un autre courrier. Ce code ICN sera utilisé dans toute correspondance liée à une commande, sauf pour l'accès au Support ILOG. Pour accéder au Support ILOG, vous continuerez à utiliser votre numéro client ILOG jusqu'à nouvel avis (voir la section Support Logiciel ci-dessous).
- Tous les documents d'achat (factures, etc.) seront envoyés aux contacts indiqués dans le profil IBM associé à votre code client IBM, sauf mention contraire dans la commande.
- Dans le cadre de la migration vers les systèmes IBM, vous allez recevoir l'adresse d'un site Web IBM qui vous permettra de **télécharger des logiciels**. L'accès à ce site de téléchargement sera possible pendant toute la durée de votre Autorisation d'utilisation des logiciels. En attendant, les produits ILOG continueront d'être accessibles via le site de téléchargement ILOG existant. En outre, vous aurez la possibilité de vous inscrire pour recevoir une notification électronique pour chaque nouvelle édition.
- Les nouvelles références et descriptions de produit IBM** correspondant au portefeuille ILOG remplaceront les descriptions produit ILOG existantes pour les offres ILOG les plus récentes. Ces références et descriptions produit apparaîtront sur chaque devis et facture que vous recevrez d'IBM. Les descriptions de produit seront similaires aux descriptions de produit ILOG d'origine.
-  **Les récapitulatifs de redevances** doivent désormais être envoyés à l'adresse suivante : oemord@ie.ibm.com
- Le **format des documents** (devis, autorisations d'utilisation des logiciels, descriptifs de services, factures, etc.) que vous recevrez changera, en fonction du site IBM local/régional correspondant à votre lieu d'implantation.
- Le lieu d'expédition, les options de livraison et les frais de transport seront alignés sur les standards IBM de fabrication et de livraison.
- Si votre entreprise a besoin d'un bon de commande pour faciliter le paiement de biens ou de services, IBM demandera peut-être la fourniture d'un nouveau bon de commande. N'hésitez pas à contacter votre interlocuteur ILOG pour toute question.

II. Support logiciel

L'équipe de Support ILOG continuera à déployer tous les efforts nécessaires pour assurer la satisfaction de ses clients. Les contrats existants concernant des systèmes ou offres de support ILOG seront toujours valides et utilisés après le 1er juillet 2009. Au fur et à mesure de l'intégration des

offres ILOG dans le système de support IBM, nous proposerons aux clients ILOG de bénéficier des fonctionnalités étendues accessibles via l'infrastructure de support IBM existante. Pour obtenir des informations à jour sur le Support IBM ILOG, rendez-vous sur le site [Software Support Handbook - Acquisitions](http://www14.software.ibm.com/webapp/set2/sas/f/handbook/acquisitions.html), à l'adresse <http://www14.software.ibm.com/webapp/set2/sas/f/handbook/acquisitions.html>, et consultez la section relative à ILOG.

Ce qui ne changera jusqu'au 1er juillet 2009

- Le Support sera toujours assuré conformément à vos Contrats de Support ILOG existants.
- Le Support ILOG sera toujours accessible via les canaux existants (vous continuerez à utiliser votre numéro client ILOG et votre ID de Support ILOG).
- Les demandes de service de Support ILOG seront toujours effectuées en ligne via le site <https://support.ilog.com/>, ou par téléphone.
- Les sites de référence et service packs ILOG seront toujours accessibles via le site de téléchargement ILOG existant : <http://support.ilog.com/cse/download/view>.

Remarque : Au fur et à mesure de la migration vers les systèmes IBM, les éléments ci-dessus connaîtront également des modifications, et vous serez informé de ces changements par d'autres courriers à venir.

Ce qui va changer à compter du 1er juillet 2009

- Dans le cadre de la migration vers les systèmes IBM, vous allez recevoir l'adresse d'un site Web IBM qui vous permettra d'accéder à un certain nombre de connaissances : pratiques recommandées, conseils et techniques, ressources de support et documentation. Vous recevrez l'adresse de ce site Web IBM dans un autre courrier.

Assurez-vous que le contact de support principal de votre entreprise sait qu'il doit continuer à accéder au Support ILOG comme auparavant, par e-mail, par téléphone ou en ligne. Pour plus d'informations, vous pouvez contacter le service ILOG Support Integration en ligne à l'adresse suivante : <https://support.ilog.com/> . Les contacts de support de votre entreprise recevront d'autres courriers concernant les changements à venir dans les systèmes et les processus.

Pour accéder à des ressources et à des informations à jour qui vous aideront, ainsi que vos contacts de support, à mieux gérer la transition et l'intégration des offres de Support ILOG dans les systèmes IBM, rendez-vous sur le site [Software Support Handbook - Acquisitions](http://www14.software.ibm.com/webapp/set2/sas/f/handbook/acquisitions.html), à l'adresse <http://www14.software.ibm.com/webapp/set2/sas/f/handbook/acquisitions.html>, et consultez la section relative à ILOG.

III. Renouvellement d'Abonnement et de Support Logiciel

Les Renouvellements d'Abonnement et Support Logiciel ILOG seront progressivement intégrés dans le processus de Renouvellement d'Abonnement et Support Logiciel IBM. Votre Renouvellement d'Abonnement et support Logiciel dépend de la date d'expiration de votre contrat de support.

Remarque : Pour les partenaires et clients ILOG, ce service est appelé "Maintenance ILOG".

Vous trouverez ci-dessous les dates clés associées à la transition vers le processus Abonnement et Support Logiciel IBM, à compter du 1er juillet 2009:

- Date de renouvellement antérieure au 1er juillet 2009 : Vous devez avoir d'ores et déjà reçu un devis de la part du responsable de votre Renouvellement d'Abonnement et Support Logiciel ILOG et vous devez confirmer votre renouvellement avant la date d'expiration, pour éviter toute interruption de ce service. Tout renouvellement qui n'aura pas été confirmé avant cette date fera l'objet d'un nouveau devis selon les conditions appliquées par IBM.
- Date de renouvellement entre 1er juillet et le 30 septembre 2009 : Si votre renouvellement doit être effectué dans cette période, vous devez avoir d'ores et déjà reçu un devis de la part du responsable de votre Renouvellement d'Abonnement et Support Logiciel ILOG, vous permettant d'anticiper ce renouvellement. Si vous n'avez pas reçu de devis ou si vous n'avez pas encore contacté le responsable de votre Renouvellement d'Abonnement et Support Logiciel ILOG, nous vous invitons à le faire dès aujourd'hui. Si vous ne souhaitez pas profiter de cette possibilité avant le 30 juin 2009, vous pouvez simplement renouveler votre date d'expiration, acceptant par là-même les conditions IBM. (Voir votre devis de renouvellement pour plus de détails.)
- Date de renouvellement ultérieure au 1er octobre 2009 : Votre devis de Renouvellement d'Abonnement et Support Logiciel ILOG sera généré par IBM, puis vous sera transmis par le responsable de votre Renouvellement d'Abonnement et Support Logiciel ILOG. Ce devis sera basé sur votre contrat de support ILOG existant, avec les conditions IBM.

IV. Certification, Services professionnels et Formation

Certification

La certification sur les produits ILOG restera un élément important dans votre programme de formation. D'ici le milieu de l'année, le programme ILOG JRules Certification sera intégré dans le programme IBM Professional Certification Program, et les tests correspondants seront exécutés dans les centres agréés Prometric. Les certifications et les critères ILOG Certified Professional existants resteront inchangés et les certifications JRules 6.7 seront reconnues comme des certifications IBM.

Pour plus d'informations sur le programme IBM Professional Certification Program, rendez-vous sur www.ibm.com/certify.

Services professionnels :

Les Formations et Services professionnels ILOG seront toujours assurés, sous la marque WebSphere d'IBM Software Group. Les formations et services professionnels ILOG permettent également au personnel IBM de rejoindre l'équipe mondiale d'experts ILOG.

Les Services professionnels ILOG sont accessibles sur <http://www.ibm.com/developerworks/websphere/services/>.

Formation :

Les instructeurs ILOG vont continuer à assurer des formations sur les produits IBM ILOG via le réseau IBM mondial de centres de formation. L'équipe de formation IBM WebSphere propose une gamme complète de services de formation, pour aider les clients et les partenaires commerciaux IBM à déployer des architectures orientées service (SOA) et à intégrer les middleware IBM WebSphere afin de les exploiter au mieux.

La formation est un élément clé pour assurer la réussite d'un logiciel. Pour la troisième année consécutive, une étude réalisée par l'équipe de Support IBM WebSphere a montré que le manque de formation était la troisième cause d'incidents de déploiement. La valeur de notre programme de formation repose sur des connaissances transmises directement par les développeurs IBM, associées au savoir-faire d'instructeurs expérimentés et à des options de formation flexibles et abordables. L'équipe de formation IBM WebSphere travaille en étroite collaboration avec les développeurs de logiciels et avec les organisations de service, afin de s'assurer que les cours fournissent des informations produit et techniques parfaitement à jour. Nos cours sont organisés autour de compétences et de connaissances poussées que seules des sources de cette qualité sont en mesure de fournir. Ainsi, toutes les compétences techniques de nos experts IBM sont mises au service de nos cours, puis transmises aux participants.

Avec plus de 200 cours organisés dans le cadre de huit programmes, les Formations WebSphere proposent des cours qui couvrent l'ensemble des compétences nécessaires depuis la première approche d'un logiciel jusqu'à l'administration et la programmation avancées. Des ateliers pratiques permettent de s'exercer sur des versions complètes des logiciels, afin de compléter les formations. Différentes options de formation sont disponibles : formations en classe, cours particuliers personnalisés, ou encore cours en ligne avec ou sans instructeur, vous permettant de vous former depuis votre bureau, sans vous déplacer.

Les formations ILOG font désormais partie du programme de formation WebSphere Business Process Management. Les descriptions des cours et les programmes de formation sont accessibles sur <http://www.ibm.com/websphere/education>.

Ce qui ne changera pas jusqu'au 1er juillet 2009

- Vous pourrez continuer à rechercher des formations IBM ILOG et à vous inscrire via le système d'inscription en ligne global d'ILOG ou en utilisant les numéros de téléphones indiqués, à l'adresse suivante : www.ilog.com/corporate/education.

Ce qui va changer à compter du 1er juillet 2009

- Vous pourrez consulter la liste des formations IBM ILOG et vous inscrire aux cours souhaités via le système d'inscription en ligne global d'IBM ou par l'intermédiaire des contacts indiqués, à l'adresse suivante : www.ibm.com/training.

- Pour vous inscrire à une formation IBM ILOG via le système d'inscription en ligne d'IBM, vous devrez fournir votre nouveau Code client IBM (ICN). Vous recevrez votre code ICN dans un autre courrier. En attendant, vous pourrez contacter vos interlocuteurs IBM responsables des formations, qui seront en mesure de vous fournir ce code ICN.
- Les catalogues de cours IBM LOG, les programmes de formation, les chemins d'accès aux formations et les programmes de certification sont désormais accessibles sur <http://www.ibm.com/software/websphere/education/>.
- Les inscriptions aux examens de certification ILOG se feront dorénavant sur le [site Web IBM Prometric](http://www.prometric.com/IBM/) (<http://www.prometric.com/IBM/>). Les noms des certifications ILOG ont été mis à jour pour répondre aux standards IBM.
- Formations en classe – Les formations ILOG seront assurées dans les salles de classe ILOG, ou dans des salles IBM dans certains cas. Elles seront toujours animées par des partenaires commerciaux ou des instructeurs agréés ILOG.
- Les formations déjà payées et les bons pour formation seront honorés par IBM jusqu'à leur date d'expiration. Les programmes de remise ILOG seront intégrés aux programmes IBM équivalents.
- Les participants inscrits en 2009 pour des formations qui auront lieu avant le 01/07/2009 recevront une confirmation d'inscription émise par les systèmes ILOG. IBM générera des confirmations similaires pour les cours qui auront lieu après le 01/07/2009. Aucune action n'est requise de la part du participant.

Pour tous vos besoins en services et en formation, vous pouvez continuer à faire appel à votre Responsable des Services ILOG régional sur <http://www.ibm.com/developerworks/websphere/services/contacts.html> ou à votre Responsable des Formations ILOG sur <http://www.ibm.com/software/websphere/education/>.

V. Programme PartnerWorld

Si vous n'êtes pas membre du programme [IBM PartnerWorld](#), vous risquez de vous priver de précieux outils de support. Vous trouverez ci-dessous des informations sur la procédure à respecter pour rejoindre le programme PartnerWorld et sur les principales ressources dont vous pourrez bénéficier.

Inscrivez-vous dès aujourd'hui... Et profitez des avantages et des ressources proposés par IBM à ses partenaires commerciaux !

IBM a le plaisir de vous présenter [IBM PartnerWorld](#), un programme complet de support marketing et commercial destiné au vaste réseau mondial de partenaires commerciaux IBM. En tant que membre du programme PartnerWorld, vous pourrez accéder à une large gamme d'outils, de technologies et de ressources qui vous aideront à développer vos activités et vos parts de marché. Il existe également des ressources spécifiques qui répondent aux besoins particuliers des :

- [Editeurs de logiciels indépendants \(ISV\)](#)
- [Consultants et Intégrateurs](#)
- [Revendeurs](#)

Choisissez un lien et découvrez comment bénéficier de l'ensemble des avantages et ressources proposés :

- **Ressources commerciales** : Outils d'évaluation, modèles de propositions, programmes de prospection et de motivation.
- **Marketing** : Outils de co-marketing, événements, accès au centre de marketing, références client, études de marché, documents de campagne personnalisables, etc.
- **Support de vente** : Formations et certifications, ressources techniques, outils avant-vente, mise en oeuvre, intégration et outils pour le service après-vente.

www.ibm.com/partnerworld

Nous sommes heureux de vous accueillir dans la famille IBM et nous espérons que notre relation sera longue et fructueuse, pour le bénéfice de nos entreprises mais aussi de nos clients.

VI. Passport Advantage

En tant que partenaire d'IBM, vous allez commencer à recevoir des informations sur [Passport Advantage](#) et [Passport Advantage Express](#). Passport Advantage et Passport Advantage Express sont des offres IBM à la fois simples et complètes qui regroupent l'ensemble des opérations liées à l'acquisition de licences logicielles, y compris les licences à durée limitée et l'Abonnement et Support Logiciel (mises à niveau de logiciels et support technique), au sein d'un ensemble unique de contrats, processus et outils.

Dans le cadre de ses efforts pour simplifier l'achat et le déploiement de logiciels, IBM intégrera certaines offres de produit et support IBM ILOG dans les programmes IBM [Passport Advantage](#) et [Passport Advantage Express](#) lors du Transfert des Opérations commerciales. Ces produits seront accessibles aux Clients IBM et aux Partenaires Commerciaux PartnerWorld. Pour devenir Partenaire Commercial IBM, il suffit de vous inscrire à IBM PartnerWorld.

Avec Passport Advantage et Passport Advantage Express, vos clients peuvent tirer le meilleur parti de leurs logiciels IBM et de votre côté, vous augmentez le potentiel de profit sur vos ventes. Les Partenaires Commerciaux IBM qui ont le statut de Revendeurs Passport Advantage en ligne bénéficient d'un accès sécurisé à Passport Advantage Online, qui fournit des informations récentes sur les programmes et met à disposition une large gamme d'outils facilitant la gestion des comptes Passport Advantage.